



香港賽馬會

The Hong Kong Jockey Club

截至二〇一八年六月十五日之自購曾出賽馬匹候補中籤人及
有資格投標買馬人士名單

RESERVE AND TENDER/AUCTION LIST
PRIVATELY PURCHASED HORSES (PP)
AS AT 15 June 2018

This list serves as a Reserve List and a list of those eligible either to tender for horses put up for sale or to bid at the Hong Kong International Sale to be held before the 2019 Ballot:

此名單既可作為候補中籤人名單，亦可作為有資格投標購買待售馬匹，或在二〇一九年馬匹進口許可證抽籤前舉行之香港國際馬匹拍賣會上競投馬匹人士名單。

a. Reserve List.

Should a successful applicant in the ballot give up the allocation before the horse is imported, the surrendered PP Import Permit will be offered to the first applicant in this list. If such applicant accepts the surrendered PP Import Permit, his/her name will be removed from this list. If he/she does not accept the surrendered PP Import Permit, his/her reserve status will be forfeited but eligibility to tender will be retained. The surrendered PP Import Permit will then be offered to the next applicant in this list.

甲、候補中籤人名單

倘中籤申請人於馬匹進口前放棄其獲配之自購曾出賽馬匹進口許可證，其交還之許可證將提供予在此名單上排列首位之申請人。倘該申請人接納該已被放棄之許可證，則其姓名將從此名單中刪除。惟假若該申請人拒絕接納該已被放棄之許可證，則視為放棄其候補資格，惟可保留投標買馬之資格。有關自購曾出賽馬匹進口許可證將提供予名單中下一位申請人。

b. Tender/Auction List.

(i) Subject to the Tender/Auction Conditions, any horse put up for sale may be tendered for, with immediate effect, by all applicants in this list.

乙、有資格投標買馬人士名單

(i) 由即日起，此名單中所有申請人或可投標購買任何待售馬匹，惟必須符合投標買馬條件。

(ii) All persons in this list may, subject to meeting the Purchaser's eligibility criteria listed in the Sale Catalogue, bid at the Hong Kong International Sale and, if successful, they are allowed to retain their purchase in Hong Kong to race.

(ii) 所有列在此名單上之人士，如符合香港國際馬匹拍賣會目錄中所列承購人資格，均可在香港國際馬匹拍賣會上競投馬匹，而其成功競投得之馬匹將可在本港出賽。

(iii) An applicant's name will be removed from this list if he/she has successfully tendered or auctioned for a horse.

(iii) 凡成功投得馬匹之人士，其姓名將從此名單中刪除。

(iv) This list supersedes any previous tender list and will remain valid until the next ballot in 2019.

(iv) 本名單取代任何先前公佈之有資格投標買馬人士名單，有效期截至二〇一九年舉行之下次馬匹進口許可證抽籤為止。

截至二〇一八年六月十五日之自購曾出賽馬匹候補中籤人及有資格投標買馬人士名單

RESERVE AND TENDER/AUCTION LIST
PRIVATELY PURCHASED HORSES (PP)
AS AT 15 June 2018

RESERVE No.	NAME	姓名
1	Lam Wai Fung, Tony Lam Wai Yiu, Jackson Lam Wai Tao, Hanson Lee Sheung Yee, Charles	林煒豐 林煒曜 林煒燾 李尚義
2	Jurassic Syn	朱羅紀團體
3	Exceed Expectations Syn	超越期望團體
4	Ma Hing Man	馬慶文
5	Suen Ming Fung, Eric	孫明豐
6	Broad Valley Syn	博川團體
7	Chung Kin Shu, Kenneth	鍾建書
8	Affinity Syn	友誼萬歲團體
9	Li Hai Lin, Marvin	李海林
10	Leung Hung Tak, Brian Leung Lau Yau Fun, Mrs Sophie	梁孔德 梁劉柔芬女士
11	Aim Syn	心曠神頤團體
12	Pui Kwan Kay	貝鈞奇
13	Winwin Racing Syn	共贏賽馬團體
14	Chau Tak Fai Lampson, Patrick Wong Tsz Fung, Marcus Ho Pui Lung, Joe	周德輝 黃子豐 何沛龍
15	Cheung King Shek, Alex	張敬石
16	Hui Chung Yee, Richard	許晉義
17	Cheung Yick Hung, Jackie	張翼雄
18	Wong Yu Lun, Simon	汪儒倫
19	Adventures Syn	冒險團體
20	Wong Kwun Keong Wong Men Chu, Miss Wong Bo Chu, Miss	王觀強 王敏珠女士 王寶珠女士
21	Lofty Boys Syn	大雅團體
22	Chan Chi Shing, Ricky	陳志成

截至二〇一八年六月十五日之自購曾出賽馬匹候補中籤人及有資格投標買馬人士名單

RESERVE AND TENDER/AUCTION LIST
PRIVATELY PURCHASED HORSES (PP)
AS AT 15 June 2018

RESERVE No.	NAME	姓名
23	Friends of Golden Scalpel Syn	金刀之友團體
24	Lui, David	雷昌年
25	Seven Winner Horse Syn	七冠馬王團體
26	Wong Chung Yin Lee Wai Kin, Alan	王宗彥 李偉健
27	Privy Chamber Syn	軍機處團體
28	Perfect Syn	美滿團體
29	Patch Syn	錶之團體
30	Sung Yiu Wai, Taylor Wong Kam Tao, Herman	宋曜維 黃錦濤
31	Cheng Chung Ming, William	鄭中明
32	Supreme Syn	特級團體
33	Wong Ping Kuen	王炳權
34	Botanic Syn	萬年青團體
35	Li Chi Yin, Ms Charmaine Li Waung Tsen, Mrs Tisa Fatima Mari Li Kwok Sheung, Adrian	李志妍女士 李汪璨女士 李國尚
36	Happy Gathering Syn	開心組合團體
37	Multi Treasure Syn	多多福團體
38	Suen Yin Wah, Miss Chloe	孫燕華女士
39	Orion Syn	獵戶座團體
40	Leung Ka Chun	梁家駿
41	Chen Zhuo Lin Li Sze Lim	陳卓林 李思廉
42	Yeung Kit Ming, Ms Angela	楊潔明女士
43	Li Cheng Yan, Justin	李承彥
44	Lam Wai Ying, Ms	林惠英女士
45	Cheng Wang Yuan, Nathan	程望遠
46	Lee Tze Bun, Marces	李子彬
47	Tser Ka Yu, Johnson	佘家裕

截至二〇一八年六月十五日之自購曾出賽馬匹候補中籤人及有資格投標買馬人士名單

RESERVE AND TENDER/AUCTION LIST
PRIVATELY PURCHASED HORSES (PP)
AS AT 15 June 2018

RESERVE

No.

NAME

姓名

48

Yeung Kin Man

楊建文

49

Wong Yin Man, Ms Ada

王賢敏女士

50

Liu Jianming, Ms

劉建明女士

Total : 50 Reserves

Andrew Harding
Executive Director, Racing

15 June 2018